

**1886-08-07**

**AFSENDER**

H.C. Aggersborg, Elisabeth Dorothea Aggersborg, født  
Bræmer

**MODTAGER**

Joakim  
Skovgaard

**FAKTA**

Dokumenttype:  
Brev

Afsendersted:  
Classens Have

Arkivplacering:  
Mappe 48 nr. 36

**DOKUMENTINDHOLD**

Afventer transskription.

**TRANSSKRIFTION**

Afventer transskription.

SKOVGAARD-MUSEET

Mappe 48 Nr. 36

Slægtshave 7<sup>de</sup> August 1886

Min Kære Jakobine!

Nært at hælde Dig for sine 2<sup>de</sup> Brevkort af 28, 30, 31. juli er jeg ikke isærd til at udtrykke for Dig den Glæde fra Maribo, <sup>Anna og</sup> Mine og jeg vilde ved egen Afsæt at modtage Det Brev af 2<sup>de</sup> 8<sup>de</sup>. Kvillet fra Maribo, som var højst urolig over ikke at have erfaret Fra Becks Ankomst til <sup>afventede her længe</sup> Civita, thi vi havde tabt hendes Spor fra Rom dertil, og fik ingen Oplysning af Telegrammet til <sup>afventede her længe</sup> 3<sup>de</sup> Aug, Min Kærestes Fødselsdag, hvilket jeg sender min oprøglige Lykonikning og min bedste Pusket for det blev, som kun den Dag begynde.

Jeg nærede ikke for Mrs som de, eller dygt for at der paa den korte Reise skulde være blevet sendt noget, men jeg blev dog glad ved at erholde den gladelige Meddelelse som Det Brev <sup>indskatte</sup> og at dine Vidne til hvad de Hoffe blive beroligede og glade deraf. Jeg var trodsmodt overbeviset om at Herron, der paa vidunderlig har brugt Hjælp da alle vore Forsøg vare mislykkede, end kan beroligede at Jakob Beck gjorde det opofrende Tilbud at reise <sup>fra</sup>

olene, hvilket Fødsel vi gret med begge Hænder og  
med stor Taknemlighed.

Jeg haaber nu at du vil gøre No i Tante's del at  
smile, og at skrive mig saa oftere med Kæmpeskrit,  
hvor du vist vil betragte at hun beständig kan tale  
sit Modersmaal med en kjær og hjertig Veninde.

Den skal ikke takke mig saa meget, da jeg kan tænke  
været at Tante's i Guds Haand, som har indergjort  
mig Tante, og som vistde have været aldeles magter.  
dersom Frøken Beck ikke havde været den forlige  
og opofrende Gode som hun er.

På den anden Hænder Opreise, da vi proede at det vilde  
være saa godt for Tante's Børn Opreise, indtil jeg  
sende. Fru Maribo og Cathrine til Mitterag, og det synes  
at opmuntre hende meget, og jeg maa beundre at  
du jeg og Mine igen har hende forinden Fru  
Maribo havde bragt Ordet for længe, var hun  
langt mere tillidsfuld og rolig i Sindet end Fru Maribo,  
og Mine.

Cathrine rejste ud tilmode med Frøken Frølich  
til Overrig Pagen efter og jeg antager at hun nu  
er lige saa glad som vi andre.  
Sommeren vist bliver at være holdt af bløds regnfuld



Jaa er ikke en eneste Gang, her kunne Jusi være færdig  
i Haven, men vi ere Gudstider alle rask, og have  
det jo ogsaa godt indendørs. Johanne Creutzberg er  
i samme Tid i Børg her os og ~~er~~ vi langes derfor  
meget ofte Sommerer at vi kunne gøre nogle  
Udflygter med hende.

Jeg ved ikke videre at fortælle om den interessante  
dag, thi det der ingen Besøgt bliver i over Haven,  
hvor Færden alle Stunder for smalt og godt  
bryder til sig, saage om at erfare.

Det er vel, hvor Jacten, og ved det ligesom den  
ikke lige har den, som jeg havde er i god Tid,  
for det høiligste helset fra os alle, ligesom vi  
ogsaa høiligst og taknemmeligt hilses  
Fruen Beck, som jeg betragter som et Guds  
Gæstebud for et Sving og gode om den forlige  
Reconvalescent.

Min hengivne Datter  
Wegardborg

Men kjære Gærkone! Eftersom jeg har læst at  
have levet i Angst og Bekjæmring for Auguste og  
for Dig saa er det mig som var jeg befriet for en tung  
Byrde, min kjære Gærkone nu lood jeg ogsaa saa  
at Byrden er taget fra Din Skuldre og jeg ved  
nu at Du er <sup>den</sup> villig og glad som det er at tage alt  
fra Verdens Haand og lakke dem for alt.

Om Gud lader os leve sammen saa lood jeg at  
vi vil kunne leve maang en glad og rolig Time  
sammen og vil ja ogsaa glæde mig med Dig  
og jeg vil være saa endelvis glad naar Du og  
Auguste ogsaa kommer her tilbage, mig da  
mit Sind er befriet for Sorg og Spænding for  
vender min Tanke stædig tilbage til den dag  
og saa kan lakke Verdens Jaan og har Grund  
til. Jeg havde lidt om Dig et Brev og det skal  
Du ogsaa saa, men Gud vil mig den er Glad  
og den var jo var at tænkte saa kunde jeg dog staa  
jæge Dig et Par kjærlige Ord og Du kunde se  
at jeg nu var glad og rolig. Det glæder mig at  
Du nu kan bynde at male friske Luft og Dit  
Arbejde vil gjøre Dig godt Du har aldrig talt om  
Dig selv men jeg tænkes mig at Du kjære Gærkone  
er meget meget medtaget, dog jeg forlyder ikke mig vil det  
nok all blive godt. Din hengjærne Søster